

VÁŠ DOPIS ZN.: Nabídka č. 26442439 Rev.: 1

ZE DNE: 16. 06. 2025

NAŠE ZN.: INV-2025-0042-6015

VYŘIZUJE:

TEL.:

E-MAIL:

DATUM:

08. 07. 2025

**Emerson Process Management,
s. r. o.
Želetavská 1525/1
140 00 Praha 4
Česká republika**

NÁVRH NA UZAVŘENÍ SMLOUVY – OBJEDNÁVKA

číslo objednatele: INV-2025-0042-6015

Český metrologický institut, IČ: 00177016, (dále také „ČMI“) - jako navrhovatel smlouvy a objednatel - tímto předkládá společnosti Emerson Process Management, s. r. o. (IČ: 60487071) – jako dodavateli – návrh na uzavření smlouvy, jejímž předmětem je:

Hmotnostní etalon průtoku

podle §1731 občanského zákoníku č. 89/2012 Sb. v platném znění, přičemž konkrétní obsahová stránka smlouvy se řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku o koupi nebo o díle v závislosti na charakteru níže uvedeného předmětu plnění.

V případě, že charakter předmětu plnění neodpovídá ani koupi ani dílu, pak se v souladu s § 1746/2 občanského zákoníku řídí obsahová stránka smlouvy všeobecnými ustanoveními občanského zákoníku týkajícími se závazkových vztahů.

Specifikace předmětu plnění a cena:

Položka číslo	Množství	Druh - název	Cena bez DPH za jednotku	Cena bez DPH celkem
1	1 ks	CMF010M - Položky 1.1; 1.2; 2; 4 Přesná specifikace dle vaší Nabídky č. 26442439 Rev.:1 ze dne 16. 06. 2025, která je přiložena k tomuto návrhu smlouvy (Příloha č. 1), v celkové ceně		373 697,22 Kč

K uzavření smlouvy za ČMI je oprávněn:

 vedoucí referátu správy majetku

Smlouvu za ČMI po věcné stránce vyřizuje:



Lhůta stanovená pro přijetí návrhu:

písemně **do 1 měsíce** od data vystavení, jinak návrh pozbývá platnosti

Lhůta plnění – termín dodání:

4 týdny po obdržení objednávky

Předmět plnění dodejte na adresu (místo plnění): Český metrologický institut, Oblastní inspektorát Brno, Okružní 31, 638 00 Brno

Cena:

Cena sjednána dohodou a činí částku **373 697,22 Kč bez DPH**. DPH bude připočítána v zákonné výši platné k datu zdanitelného plnění.

Cenové podmínky:

DAP Brno (Incoterms 2010)

<u>Způsob platby:</u>	Převodním příkazem ve lhůtě 21 kalendářních dnů, po obdržení faktury, kterou lze vystavit po dodání a převzetí zařízení.
<u>Fakturu (daňový doklad) zaslat na adresu:</u>	Český metrologický institut, Okružní 31, 638 00 Brno – e-mail: fakturace@cmi.gov.cz
<u>Požadovaný obsah daňového dokladu:</u>	Údaje na faktuře budou odpovídat ustanovení § 435 občanského zákoníku a § 7 zákona o obchodních korporacích v platném znění, jakož i přísl. ústavního zákona č. 235/2004 Sb., o DPH, který stanoví povinný obsah daňového dokladu, pokud smluvní strana jako plátce DPH je povinna a oprávněna daňový doklad vystavit.
<u>Smluvní pokuta:</u>	V případě porušení smluvní povinnosti ze strany dodavatele (např. nedodržení termínu dodání) má odběratel právo účtovat smluvní pokutu ve výši 0,06% z ceny sjednaného plnění za každý den porušení smluvní povinnosti (za každý den prodlení). Uhrazením smluvní pokuty nezaniká právo objednatele na náhradu škody.
<u>Úroky z prodlení:</u>	Při včasné neuhrazení faktury objednatelem má dodavatel právo účtovat úrok z prodlení 0,06% z fakturované částky za každý den prodlení.
<u>Předání a převzetí předmětu plnění:</u>	Osobní převzetí v místě plnění, vč. vystavení písemného dokladu o převzetí zboží.
<u>Odpovědnost za vady:</u>	Dodavatel odpovídá za právní i faktické vady (zjevné i skryté) podle příslušného ustanovení občanského zákoníku.
<u>Záruky za jakost:</u>	Dodavatel ručí za sjednanou jakost realizovaného předmětu plnění (zboží, dílo) po dobu – 24 měsíců , přičemž předmět plnění musí mít vlastnosti obvyklé. Na tuto záruku vystaví dodavatel písemný certifikát (záruční list) odběrateli plnění.
<u>Poučení o zpracování osobních údajů:</u>	Český metrologický institut tímto informuje, že jako správce zpracovává osobní údaje v souladu s příslušnými právními předpisy. Bližší informace jsou uvedeny v Zásadách na webové stránce https://www.cmi.cz/gdpr .

Závěrečná ustanovení:

K platnému uzavření smlouvy dojde bezvýhradnou písemnou akceptací návrhu smlouvy dodavatelem (viz níže) a jejím doručením navrhovatel. V případě akceptace návrhu smlouvy s připomínkami ze strany dodavatele vznikne smlouva až po následném písemném odsouhlasení (akceptaci) těchto připomínek ze strany objednatele. Bez následného schválení případných připomínek k návrhu smlouvy smlouva nevznikne.

Smluvní strany souhlasí s uveřejněním této smlouvy v plném rozsahu v Registru smluv ČR.

V Brně dne 08. 07. 2025


vedoucí referátu správy majetku

Jedno potvrzené vyhotovení našeho návrhu smlouvy-objednávký s vaším vyjádřením zašlete laskavě zpět na adresu zadavatele: Český metrologický institut, Okružní 31, 638 00 Brno nebo email.

Vyjádření příjemce návrhu smlouvy (dodavatele):

Návrh smlouvy akceptujeme bez výhrad¹⁾ / s následujícími připomínkami¹⁾

¹⁾ nehodící se škrtněte

Datum a podpis oprávněné osoby dodavatele

FINAL



Vaši objednávku vystavte na:
EMERSON PROCESS MANAGEMENT SRO
ŽELETAVSKÁ 1525/1
PRAHA 4
140 00
CZECH REPUBLIC
Objednávku prosím zašlete na:
[Info.cz@emerson.com](mailto:info.cz@emerson.com)

CESKY METROLOGICKY INSTITUT
OKRUŽNÍ 31
BRNO, 638 00, CZ
Reference: CMF010M
Projekt:

Datum vystavení: 13-červen-25
Naše nabídka číslo: 26442439 **Rev.:** 1
Platná do: 13-červenec-25

Pro:



Telefon:



Mobile:

Email:



Od:



Telefon:



Mobile:

Email:



Telefon:



Mobile:

Email:



Shrnutí

Vážený zákazníku,

děkujeme Vám za zájem, který projevujete o výrobky a služby naší společnosti.

Na základě Vaší výše uvedené poptávky Vám předkládáme naši nabídku.

Věříme, že Vám naše nabídka bude vyhovovat a že budete s našimi výrobky a službami spokojeni.

V případě potřeby nás neváhejte kontaktovat, rádi Vám poskytneme další informace o nabízeném řešení.

S pozdravem

Emerson Process Management, s.r.o.

Obsah

1. Obchodní podmínky a cenová sumarizace
2. Alternativy a doporučení
3. Podrobný popis položek
4. Obchodní podmínky

Strana 1 z 6

Emerson Process Management, s.r.o., Želetavská 1525/1, 140 00 Praha 4

Telefon: +420 296 187 900, E-Mail: info.cz@emerson.com

IČO: 60487071, DIČ: CZ60487071, MS Praha, odd. C, vl. 27149, Deutsche Bank AG, č. ú.: 3139200019/7910

[Zpět na první stránku](#)

FINAL

Poptávka zákazníka č.: CMF010M
 Naše nabídka číslo: 26442439 Rev.:1

Obchodní podmínky a cenová sumarizace

Platnost do: 13-červenec-25
Země určení: Czech Republic

Dodací podmínky: Inco2010: DAP (CZ - BRNO)
Platební podmínky: splatnost 21 dní po fakturaci

Dodací lhůta: CMF010M 4 týdny, CMS007M 6 týdnů

Položka v poptávce	Položka	Množství	Jednotky	Popis	Cena za jednotku (CZK)	Celková cena (CZK)
	1.1	1	ks	MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/10 INCH (DN2), 316L STAINLESS STEEL CMF010M319N2GZE2ZZMCHT	219 685,54	219 685,54
	1.2	1	ks	MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER 5700R1VAGFAZZZAAZAAMV	121 457,14	121 457,14
	2	1	ks	INSJKT CMF10: INSULATION JACKET, CMF010H, CMF010L, CMF010M, OR CMF010P CASE OPTION N	21 699,54	21 699,54
	4	1	ks	EMR FREIGHT & HANDLING: FREIGHT HANDLING	10 855,00	10 855,00
					CELKOVÁ CENA (CZK)	373 697,22
(Poznámka: Cena je uvedena bez DPH)						

Alternativy a doporučení

Položka v poptávce	Položka	Množství	Jednotky	Popis	Cena za jednotku (CZK)	Celková cena (CZK)
	3.1	1	ks	MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/12 INCH (DN1), 316L STAINLESS STEEL CMFS007M319N2GZECZZMCHT	169 997,99	169 997,99
	3.2	1	ks	MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER 5700R1VAGFAZZZAAZAAMV	121 457,14	121 457,14

[Zpět na první stránku](#)

FINAL

Poptávka zákazníka č.: CMF010M
Naše nabídka číslo: 26442439 Rev.:1

Podrobný popis položek

Položka v Poptávce
Položka Množství Jednotky Popis

1.1	1	ks	MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/10 INCH (DN2), 316L STAINLESS STEEL
CMF010M319N2GZEZZMCHT			
CMF010M			MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/10 INCH (DN2), 316L STAINLESS STEEL
319			Process Connections: #8 316/316L O-ring Face Seal Fitting 1/2-inch 316 NPT female adapter
N			Case Options: Standard pressure containment
2			Electronics Interface: 4-wire polyurethane-painted aluminum integral enhanced core processor for remote mount transmitters
G			Conduit Connections: Stainless steel cable gland (cable diameter 0.335 to 0.394 inches [8.5 to 10 mm])
Z			Approvals: ATEX - Equipment Category 2 (Zone 1) / PED compliant
E			Language: English installation manual
2			Calibration Options: 0.05% mass flow and 0.0005 g/cc density calibration
Z			Measurement Application Software: No measurement application software
Z			Factory Options: Standard product
HT			Special Tests and Certificates: Hydrostatic Test Certificate 3.1
MC			Special Tests and Certificates: Material Inspection Certificate 3.1 (Supplier Lot Traceability per EN 10204)
Množství/ Konfigura ce		Kalibrace	
1			Flow Calibration Units : kg/min
1.2	1	ks	MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER
5700R1VAGFAZZAAZAMV			
5700			MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER
R			Mounting: 4-wire remote mount transmitter (polyurethane-painted aluminum housing), bracket for wall or pipe mounting, and hardware for 2" pipe mount, includes 10 ft. [3m] 4 wire shielded PVC cable
1			Power: 18 to 100 VDC and 85 to 265 VAC; self switching
V			Display: Backlit graphic display for IIC ATEX, IECEx and Nepsi rating with WIFI
A			Output Hardware Board: Configurable Outputs
G			Conduit Connections: M20 with stainless steel cable gland (not approved in Class 1 Division 1 installations)
FA			Approvals: ATEX: II 2G, Ex d, Zone 1 and II 2D Ex tb, Zone 21
Z			Transmitter Option 1: Standard
Z			Transmitter Option 2: Standard
Z			Factory Options: Standard product
A			Output Channel A Assignment: Channel On - mA output with HART
A			Output Channel B Assignment: Channel On - configurable to mA out, FO, DO
Z			Output Channel C Assignment: Channel Off
A			Output Channel D Assignment: Channel On - configurable to mA in, FO, DO, DI
A			Output Channel E Assignment: RS-485 Modbus
MV			Add on Option: Smart Meter Verification
Množství/ Konfigura ce		Kalibrace	
1			Density : grams/cm3 Mass : grams/sec Pressure : lb/in2 Temperature : C Velocity : m/sec Channel A Type : Analog 1 Channel A Variable : Mass Flow Rate Channel A Scaling : 4-20mA Channel B Type : Analog 2 Channel B Variable : Density Channel B Scaling : 4-20mA Channel D Variable : Flow Rate Switch Channel E Type : RS-485 Modbus
2	1	ks	INSJKT CMF10: INSULATION JACKET, CMF010H, CMF010L, CMF010M, OR CMF010P CASE OPTION N
4	1	ks	EMR FREIGHT & HANDLING: FREIGHT HANDLING

[Zpět na první stránku](#)

FINAL

Poptávka zákazníka č.: CMF010M
Naše nabídka číslo: 26442439 Rev.:1

Alternativy a doporučení, podrobný popis

Položka v nabídce	Položka	Množství	Jednotky	Popis
3.1	1	ks	MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/12 INCH (DN1), 316L STAINLESS STEEL	
				CMFS007M319N2GZECZMCHT
				CMFS007M MICRO MOTION ELITE CORIOLIS METER, 1/12 INCH (DN1), 316L STAINLESS STEEL
				319 Process Connections: #8 316/316L O-ring Face Seal Fitting 1/2-inch 316 NPT female adapter
				N Case Options: Standard case (300-Series Stainless Steel)
				2 Electronics Interface: 4-wire polyurethane-painted aluminum integral enhanced core processor for remote mount transmitters
				G Conduit Connections: Stainless steel cable gland (cable diameter 0.335 to 0.394 inches [8.5 to 10 mm])
				Z Approvals: ATEX - Equipment Category 2 (Zone 1)
				E Language: English installation manual
				C Calibration Options: 0.10% mass flow and 0.002 g/cc density calibration liquid
				Z Measurement Application Software: No measurement application software
				Z Factory Options: Standard product
				MC Special Tests and Certificates: Material Inspection Certificate 3.1 (Supplier Lot Traceability per EN 10204)
				HT Special Tests and Certificates: Hydrostatic Test Certificate 3.1 (wetted components only)
				Množství/ Kalibrace
				Konfigurace
				1 Flow Calibration Units : kg/min
3.2	1	ks	MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER	
				5700R1VAGFAZZAAMV
				5700 MICRO MOTION 5700 FIELD-MOUNT TRANSMITTER
				R Mounting: 4-wire remote mount transmitter (polyurethane-painted aluminum housing), bracket for wall or pipe mounting, and hardware for 2" pipe mount, includes 10 ft. [3m] 4 wire shielded PVC cable
				1 Power: 18 to 100 VDC and 85 to 265 VAC; self switching
				V Display: Backlit graphic display for IIC ATEX, IECEx and Nepsi rating with WIFI
				A Output Hardware Board: Configurable Outputs
				G Conduit Connections: M20 with stainless steel cable gland (not approved in Class 1 Division 1 installations)
				FA Approvals: ATEX: II 2G, Ex d, Zone 1 and II 2D Ex tb, Zone 21
				Z Transmitter Option 1: Standard
				Z Transmitter Option 2: Standard
				Z Factory Options: Standard product
				A Output Channel A Assignment: Channel On - mA output with HART
				A Output Channel B Assignment: Channel On - configurable to mA out, FO, DO
				Z Output Channel C Assignment: Channel Off
				A Output Channel D Assignment: Channel On - configurable to mA in, FO, DO, DI
				A Output Channel E Assignment: RS-485 Modbus
				MV Add on Option: Smart Meter Verification
				Množství/ Kalibrace
				Konfigurace
				1 Density : grams/cm3
				Mass : grams/sec
				Pressure : lb/in2
				Temperature : C
				Velocity : m/sec
				Channel A Type : Analog 1
				Channel A Variable : Mass Flow Rate
				Channel A Scaling : 4-20mA
				Channel B Type : Analog 2
				Channel B Variable : Density
				Channel B Scaling : 4-20mA
				Channel D Variable : Flow Rate Switch
				Channel E Type : RS-485 Modbus

[Zpět na první stránku](#)

FINAL

Poptávka zákazníka č.: CMF010M
Naše nabídka číslo: 26442439 Rev.:1

DODRŽOVÁNÍ PŘÍSLUŠNÝCH ZÁKONŮ

Tato cenová nabídka, objednávka přijatá na základě této nabídky a splnění veškerých smluvních povinností z ní vyplývajících podléhají všem stávajícím příslušným zákonům, nařízením, směnicím a požadavkům, které upravují kontrolu a sankce při dovozu a vývozu, včetně, avšak ne pouze, zákonů, nařízení, směrnic a požadavků vydaných Spojenými státy americkými v příslušných případech. Tyto zákony a nařízení však mohou být v průběhu času měněny, a to i v době zpracování objednávky. Pokud Emerson (dále jen „Společnost“ - název společnosti naleznete v záhlaví) nezíská veškeré nezbytné nebo doporučené licence, oprávnění nebo souhlasy, a to i v důsledku nečinnosti kompetentního státního orgánu, nebo pokud dojde k zamítnutí či odvolání takových licencí, oprávnění nebo souhlasů, nebo pokud dojde ke změně v příslušných zákonech, nařízeních, směnicích nebo požadavcích, které by Společnosti zakazovaly realizaci objednávky nebo které by podle odůvodněného mínění Společnosti mohly jiným způsobem vystavit Společnost riziku, že ji vznikne škoda nebo odpovědnost podle takových zákonů, nařízení, směrnic nebo požadavků při realizaci objednávky, veškeré závazky Společnosti z jakékoliv objednávky, jež vznikla na základě této cenové nabídky, zaniknou nebo od nich Společnost odstoupí bez jakéhokoliv postihu.

Rusko

1. Kupující nesmí prodávat, vyvážet nebo zpětně vyvážet, přímo ani nepřímo, žádné fyzické nebo právnické osobě, subjektu nebo orgánu v Rusku nebo pro použití v Rusku žádné Zboží dodané Prodávajícím, včetně toho, které spadá do působnosti článku 12g Nařízení 833/2014 ze dne 31. července 2014.
2. Kupující vynaloží veškeré úsilí, aby zajistil, že účel článku 1 nebude zmařen žádnými třetími stranami dále v obchodním (prodejním) řetězci, včetně případných dalších prodejců.
3. Kupující je povinen zavést a udržovat adekvátní monitorovací mechanismus k odhalování chování třetích stran dále v obchodním řetězci, včetně případných dalších prodejců, které by zmařilo účel článku 1.
4. Kupující je povinen neprodleně informovat Prodávajícího o jakýchkoli problémech při uplatňování ustanovení článků 1–3, včetně jakýchkoli relevantních činností třetích stran, které by mohly zmařit účel článku 1. Kupující zpřístupní Prodávajícímu informace, které jsou přiměřeně nutné k posouzení toho, zda Kupující splnil povinnosti podle článků 1–3, a to do dvou (2) týdnů od žádosti Prodávajícího.
5. Jakékoli porušení článků 1–3 bude představovat podstatné porušení základního prvku smlouvy, která má být uzavřena mezi stranami o prodeji zboží na základě této nabídky/návrhu (dále jen „Smlouva“), a Prodávající je oprávněn požadovat odpovídající nápravu, mimo jiné: (i) ukončení Smlouvy; a (ii) sankci 5% ve výši ceny prodaného, vyvezeného nebo zpětně vyvezeného Zboží v rozporu s článkem 1 nebo celkové hodnoty Smlouvy.

Soulad materiálu výrobku

U objednávek určených pro instalaci v Evropské unii mohou být některé výrobky v této objednávce považovány za výrobky, na které se nevztahuje evropská směrnice 2011/65 / ES. Další informace o směnicích EU RoHS, EU REACH a dalších zákonech, které upravují obsah materiálů, naleznete na <http://www.emerson.com/compliance> , kde také naleznete aktuální informace o výrobcích.

Obchodní podmínky

Na tuto nabídku se vztahují obchodní podmínky dohodnuté ve smlouvě. Pokud ale taková smlouva neexistuje, pak pro nabídku platí Standardní podmínky prodeje společnosti Emerson Process Management, jejichž kopii lze nalézt na internetové stránce:

[Czech General TC Czech \(Czech\)](#)

[Data Protection/Ochrana dat](#)

[Zpět na první stránku](#)

FINAL

**Poptávka zákazníka č.: CMF010M
Naše nabídka číslo: 26442439 Rev.:1**

Volba materiálu

Emerson Process Management, s.r.o. poskytuje řadu výrobků v různých modifikacích a konfiguracích, včetně různých konstrukčních materiálů u kterých lze očekávat dobré výsledky v široké škále aplikací. Prezентované informace o výrobku slouží jako vodítko pro kupujícího při výběru pro jeho aplikaci. Je výhradní odpovědností kupujícího provést pečlivou analýzu všech parametrů procesu (jako např. všech chemických složek, teplota, tlak, průtok, nečistoty, atd.) při určování volby materiálů a pro konkrétní použití. Společnost Emerson Process Management, s.r.o. není zodpovědná za kompatibilitu procesní látek nebo jiných parametrů procesu s materiály a vybranými opcemi.